

2018/2018

## Smlouva o službě vzdáleného zálohování dat

uzavřená podle § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník (dále jen „Občanský zákoník“)

### 1. Smluvní strany

#### Ústav fyzikální chemie J. Heyrovského AV ČR, v. v. i.

sídlo: Dolejškova 2155/3, Praha 8, 182 23;  
IČ: 61388955  
DIČ: CZ61388955  
bankovní spojení: [REDAKCE]  
zastoupený: prof. Martinem Hofem, Dr. rer. nat., DSc., ředitelem

(dále jen „ÚFCH“)

a

#### Ústav organické chemie a biochemie AV ČR, v. v. i.

sídlo: Flemingovo náměstí 542/2, 166 10 Praha 6  
IČ: 61388963  
DIČ: CZ61388963  
bankovní spojení: [REDAKCE]  
zastoupený: RNDr. PhDr. Zdeňkem Hostomským, CSc., ředitelem

(dále jen „ÚOCHB“)

(ÚFCH a ÚOCHB dále společně jen „Smluvní strany“ nebo jednotlivě jen „Smluvní strana“)

uzavřely níže uvedeného dne, měsíce a roku tuto smlouvu:

### 2. Předmět smlouvy

- 2.1. Smluvní strany se zavazují poskytnout si vzájemně na základě této smlouvy službu spočívající ve vzdáleném zálohování dat, přičemž tato služba bude realizována prostřednictvím umístění technických zařízení (movitých věcí), která jsou specifikována v příloze č. 1 této smlouvy („dále jen „Zařízení“), ve vhodných prostorách v sídle druhé Smluvní strany a připojení Zařízení k síti Internet tak, aby každá Smluvní strana mohla na svém serveru prostřednictvím sítě Internet svá Zařízení umístěná v prostorách druhé smluvní strany spravovat a využívat je jako úložiště dat, případně využívat jako podpůrná zařízení pro tato úložiště.
- 2.2. Smluvní strany se zároveň zavazují platit si vzájemně za službu spočívající ve vzdáleném zálohování dat dle této smlouvy odměnu, jejíž výše je specifikována v čl. 4 této smlouvy.
- 2.3. Vlastnické právo k Zařízením se uzavřením této smlouvy nemění, Zařízení tedy zůstanou ve vlastnictví příslušné Smluvní strany, budou však umístěna v sídle druhé Smluvní strany za účelem umožnění využívání služeb dle této smlouvy.
- 2.4. Zařízení mohou být po dobu trvání této smlouvy po dohodě Smluvních stran měněna. Dohodnout změnu Zařízení jsou oprávněny odpovědné osoby smluvních stran pro záležitosti technické uvedené v čl. 3 této smlouvy. O umístění, přemístění nebo odstranění Zařízení sepíše Smluvní strany protokol, který bude obsahovat minimálně technický popis Zařízení a jejich výrobní nebo inventární číslo.

### 3. Závazky Smluvních stran

3.1. Smluvní strany se zavazují:

- 3.1.1. umožnit ve svých objektech instalaci, provoz, modifikace, opravy a údržbu Zařízení.

2018/2018

- 3.1.2. připojit zařízení po dohodě k síti Internet a přidělit zařízení IP adresy (max. 5 adres a přípojek); umožnit dálkový přístup k Zařízením alespoň protokoly ssh a https nebo dle dohody.
  - 3.1.3. zajistit pro provoz Zařízení dodávku elektrické energie a vhodné klimatické podmínky.
  - 3.1.4. vzájemně se písemně či telefonicky informovat o plánovaných výpadcích (elektrina, datové připojení) prostřednictvím osob uvedených níže, které jsou odpovědné za záležitosti technické, a to nejméně 2 pracovní dny předem.
  - 3.1.5. zabezpečit Zařízení proti případnému poškození, odcizení, požáru, neoprávněné manipulaci nepovolaných osob apod., místo umístění zabezpečit jako pracoviště s omezeným vstupem.
  - 3.1.6. zabezpečit data, která budou uložena na Zařízení, a jejich přenos na Zařízení a ze Zařízení tak, aby nemohlo dojít k jejich přečtení neautorizovanou osobou.
  - 3.1.7. umožnit pověřeným pracovníkům protistrany, popř. třetím osobám, které protistrana pověřila instalací, údržbou, zabezpečováním provozu a odstraňováním závad Zařízení (dodavatelé/servisní organizace) nebo evidováním stavu majetku, přístup k Zařízení na základě předchozí dohody.
  - 3.1.8. spravovat svá Zařízení primárně na dálku. Smluvní strany se zároveň zavazují provádět prostřednictvím svých oprávněných osob základní místní péči (dále jen „remote hands“) na Zařízení druhé smluvní strany v rozsahu max. 4 hodin za jeden kalendářní rok s tím, že odměna za tuto službu je již zahrnuta v odměně za službu dle této smlouvy. Do základní místní péče nepatří jakékoliv zásahy do konstrukce Zařízení, není-li dohodnuto jinak.
  - 3.1.9. mít účinnou pojistnou smlouvu, jejímž předmětem je pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem Zařízení druhé Smluvní straně.
- 3.2. Smluvní strany určují následující odpovědné osoby:
- a) pro záležitosti smluvní:  
Za ÚOCHB: [REDACTED]  
Za ÚFCH: [REDACTED]
  - b) pro záležitosti technické a remote hands:  
Za ÚOCHB: [REDACTED]  
Za ÚFCH: [REDACTED]
- 3.3. Smluvní strany neodpovídají za případné škody na Zařízení druhé Smluvní strany způsobené okolnostmi, které nemohly předvídat, resp. včas oznámit, nebo pokud vlastník Zařízení na oznámení nereagoval a Zařízení před oznámeným působením okolností včas nezabezpečil.

#### 4. Odměna za službu

- 4.1. Odměna za službu umožnění vzdáleného zálohování dat ve smyslu čl. 2 této smlouvy činí částku 288,75 Kč bez DPH za každý započatý měsíc, resp. částku ve výši 3 465,- Kč za jeden kalendářní rok bez DPH. Pokud bude tato smlouva uzavřena v průběhu kalendářního roku, budou si Smluvní strany fakturovat poměrnou část odměny odpovídající počtu započatých měsíců využívání služby dle této smlouvy.
- 4.2. Smluvní strany si odměnu uvedenou v čl. 4.1. budou hradit vzájemně jednou ročně, a to na základě daňového dokladu (faktury) vystaveného příslušnou Smluvní stranou a zaslání druhé Smluvní straně. Datum zdanitelného plnění bude 31.12. příslušného kalendářního roku. Splatnost faktury sjednávají Smluvní strany 30 dnů od vystavení.

2018/2018

## 5. Závěrečná ustanovení

- 5.1. Tato smlouva se uzavírá na dobu neurčitou s jednoměsíční výpovědní dobou. Výpovědní doba začíná běžet prvním dnem kalendářního měsíce následujícího po doručení výpovědi druhé Smluvní straně na adresu uvedenou v čl. 1. této smlouvy. Právo Smluvních stran na odstoupení od této smlouvy v případě jejího podstatného porušení tím není dotčeno.
- 5.2. Změny a doplňky této smlouvy lze provádět pouze písemnými číslovanými dodatky podepsanými oběma Smluvními stranami.
- 5.3. Smluvní strany se zavazují řešit případné spory jednáním a vzájemnou dohodou.
- 5.4. V případech touto smlouvou neupravených se vzájemné vztahy mezi smluvními stranami řídí ustanoveními Občanského zákoníku.
- 5.5. Tato smlouva nabývá platnosti dnem podpisu poslední smluvní strany a účinnosti dnem uveřejnění v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv.
- 5.6. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech s platností originálu, přičemž každá Smluvní strana obdrží jeden stejnopis.
- 5.7. Smluvní strany si smlouvu přečetly, s jejím obsahem bezvýhradně souhlasí a na důkaz toho připojují podpisy svých oprávněných zástupců.

Za ÚFCH:

V 21. 11. 2018 dne V Praze

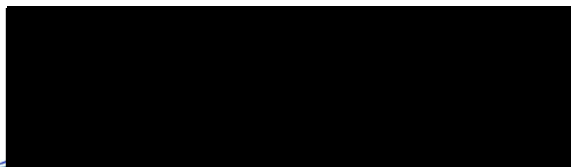


prof. Martin Hof, Dr. rer. nat., DSc.  
ředitel



Za ÚOCHB:

V PRAZE dne 28-11-2018



RNDr. PhDr. Zdeněk Hostomský, CSc.  
ředitel



Seznam příloh:

Příloha č. 1 - Specifikace Zařízení

2018/2018

Příloha č. 1 ke Smlouvě o službě vzdáleného zálohování dat

Specifikace zařízení

Zařízení ve vlastnictví ÚOCHB umístěná v sídle ÚFCH		
Počet	Popis	Inv. číslo
1 ks	server pro ukládání dat s konfigurací: Supermicro 2U case, MB Supermicro X9SRL-F (SN: ZM152S013967), RAM 64GB, CPU Intel Xeon CPU E5-2609 v2 @2.50GHz, HD controler 3ware 9690SA SAS/SATA-II RAID PCIe (rev 01), HDD 2xWD WD1005FBYZ-01YC 1TB + 6x TOSHIBA MG04ACA400E 4TB.	25-102059-0000

Zařízení ve vlastnictví ÚFCH umístěná v sídle ÚOCHB		
Počet	Popis	Inv. Číslo
1ks	IBM Express x3550M4 Xe 6C E5-2630 95W 2.3GHz / 1333MHz / 15MB / 1x8GB / 2x300GB HS 2.5in SAS(4) / M5110(512MB flash)	00005859